| Original | | Replacement | |
|---|---|---|---|
| STANDBY | Standby | | Power |
| EQUALIZZATORE | Equalizzatore | SHIFT + TITLE SOUND | Shift + Sound / Title |
| SURROUND | Surround | SHIFT + SURROUND | Shift + Eject / Surround |
| EJECT | Eject | SURROUND | Eject / Surround |
| AUDIO | Audio | LANG I/II AUDIO | Audio / Lang I/II |
| 1 | 1 | TV 1 | 1 |
| 2 | 2 | DVD 2 | 2 |
| 3 | 3 | CD-STB 3 | 3 |
| ANGLE | Angle | ANGLE INFO | Info / Angle |
| 4 | 4 | VIDEO 4 | 4 |
| 5 | 5 | TAPE 5 | 5 |
| 6 | 6 | TUNER 6 | 6 |
| SOTTOTITOLI | Sottotitoli | EQ SUBTITLE | Subtitle / EQ |
| 7 | 7 | AUX-HDD 7 | 7 |
| 8 | 8 | USB 8 | 8 |
| 9 | 9 | BLUETOOTH 9 | 9 |
| RICERCA | Ricerca | NETFLIX SEARCH | Red / Netflix / Search |

| Original | | Replacement | |
|---|---|---|---|
| CANC | Canc | CLEAR EXIT CANCEL | Exit / Cancel / Clear |
| 0/10 | 0/10 | HDMI-SAT 0 | 0 |
| 10+ | 10+ | -/-- GUIDE EPG | Guide / EPG / -/-- |
| TITOLO | Titolo | TITLE SOUND | Sound / Title |
| | Up | | Up |
| MENU | Menu | HOME MENU | Menu / Home |
| | Left | | Left |
| OK | OK | OK | OK |
| | Right | | Right |
| PROGRAMM | Programm | PROGRAM TV/RADIO | TV/Radio / |
| | Down | | Down |
| DISPLAY | Display | MEDIA DISPLAY | Display / Media |
| PAL/NTSC | PAL/NTSC | TOP MENU D.MENU | D.Menu / Top |
| SETUP | Setup | OPT-TOOLS SETUP | Setup / OPT / |
| DIGEST | Digest | SHIFT + TOP MENU D.MENU | Shift + D.Menu / Top Menu |
| VOL+ | Vol + | VOL | Vol + |
| MUTE | Mute | DIMMER MUTE | Mute / Dimmer |

| Original | Replacement | Original | Replacement |
|---|---|---|---|
| Mark | Fav / Marker / PC | | |
| Zoom | Zoom / Size | | |
| Vol - | Vol - | | |
| A-B | Yellow / YouTube / Repeat | | |
| Ripeti | Back / Return | | |
| Slow | Shift + Play / | | |
| <</ F. RWD | << / Tune- | | |
| F. FWD/ >> | >> / Tune+ | | |
| I << / Skip- | I << / Preset- | | |
| >>I / Skip+ | >>I / Preset+ | | |
| Stop | Stop / Hold | | |
| Pause/ Step | Pause / Step / Freeze | | |
| Play | Play / Slow | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |